

ESPECTÁCULOS

GRAN TEATRO KURSAAL

De cinco y media a doce y media, magnífico programa de cine sonoro. Extraordinario éxito de la superproducción Fox loda hablada en español «Esclavas de la Moda», maravillosa creación de Carmen Larrabetti y Félix de Pomés. La acción de esta maravillosa película se desarrolla casi en su totalidad en un lujoso establecimiento de modas neoyorquina, por el que desfilan originales creaciones de última moda.

El sábado 27, se presentará Charlot al público, en sus «Luces de la ciudad».

TEATRO ESPAÑA

De cinco y media a doce y media, cine selecto, mudo. Gran éxito de la joya Triunfo, en seis partes «Era tan bonita» y estreno de la superselección Gaumont de asuntos del Oeste en cinco partes «En defensa de los débiles» por el gran caballista Bob Steele. — Butaca, 0,60; General, 0,20.

CINE MODERNO

(Barrio Tessorillo)

De cinco y media a doce y media. Exito. «La moderna Dubarry» por María Korda, y estreno de la revista de gran espectáculo «Las piernas más bonitas de Berlín» por Ellen Richter. (Dos superproducciones Ufa).

CINE GOYA

(Gran Capitán)

De cinco y media a doce y media. Gran éxito de la superproducción Gaumont Diamante Azul «La virgen loca» por Suzy Vernon y Jean Angelo; y estreno «El señor X» por el gran saltarín Richard Ta-madge (Ricardito).

CINE ALHAMBRA

(Batería J. Cabreras)

De cinco y media a doce y media. Estreno de los tercero y cuarto episodios de «Las dos niñas de París», y éxito de la película americana «Romance del Oeste».

GRAN TEATRO CINE PERELLO

(Calle Dr. Rizal, antes Polavieja)

De cinco y media a doce y media. Estreno de la comedia en seis partes selección Iris Jacobi Films «La conquista del Amor» por Elga Brinck, Marietta Milner Stuar Rome, George Alexander y Jack Trevor, una trama de supremo interés; y extraordinario éxito de la joya Universal en siete partes «El silencio eterno» por Francis X. Busman y June Marlowe, un modelo de emoción y humanidad.

Muy en breve «El Cameraman» por Buster Keaton (Pamplinas); la película que más le hará reír.



DESPUÉS DE LA SESIÓN
EL VOTO DEL SR. MARRACO

Madrid 24

El señor Guerra del Río, después de la sesión, rogó a los periodistas dijieran que el señor Marraco, vocal de la Comisión de Hacienda, había presentado un voto particular en relación con el proyecto de ley de reforma tributaria.

Dicho voto abarca dos extremos: En el primero se pide que se denunciara el concierto económico vasconavarro, aplicando a aquellas Diputaciones una parte proporcional en los aumentos tributarios; y en el segundo, se pide que se suspenda la aprobación del Estatuto de Cataluña y los demás estatutos mientras estuvieran vigentes los aumentos tributarios.

El señor Marraco advirtió a la minoría que se trataba de un criterio personal suyo, y la minoría desaprobó tales extremos; pero aparte de esto, atendiendo a ruegos del señor Lerroux, e interpretando el sentir de la minoría, el señor Marraco ha retirado el voto particular.

NOTICIAS DIVERSAS

DISPOSICIONES DE LA «GACETA»

Madrid 24

La «Gaceta», en su número de hoy, publica lo siguiente:

Nombrando director de la Escuela de Matronas, al decano de la Facultad de Medicina, don Sebastián Recasens.

Creando la Oficina de Propaganda del Aceite, dependiente de la Comisión mixta del mismo nombre.

Disponiendo que el servicio de Estadística, Producción y Existencias de los aceites de oliva y de orujo, quede reglamentado en la forma que se inserta.

INCENDIO EN UN ALMACEN DE RELOJERÍA

Madrid 24

En la relojería Girod, de la calle de Postas, se declaró esta mañana un incendio, propagándose el fuego rápidamente a los talleres.

Los operarios de la relojería fueron sacados por escalas de salvamento. Las pérdidas ocasionadas por este incendio son de bastante importancia. El siniestro fué dominado hora y media después de iniciado.

Fallece la madre de los generales Berenguer

Madrid 24

Esta madrugada ha dejado de existir la madre de los generales Berenguer.

Por la casa mortuoria ha desfilado enorme gentío, y con tan triste motivo los citados generales han recibido muchas pruebas de afecto.

LA COMISIÓN DE RESPONSABILIDADES Y LA MUERTE DE LA MADRE DE LOS GENERALES BERENGUER

Madrid 24

Interrogado el presidente de la Comisión de Responsabilidades, señor Corde-ro, sobre las medidas adoptadas por la minoría radical, relacionadas con el fallecimiento de la madre de los generales Berenguer, dijo que la Comisión lo desconocía; pero cuando tenga noticia oficial adoptará las medidas humanitarias que juzgue oportunas.

Dijo que el asunto compete, por lo que se refiere a don Damián Berenguer, a la subcomisión de responsabilidades por los sucesos de Jaca, y por lo que se refiere a don Federico, a la comisión del golpe de Estado.

Las droguerías cierran

Madrid 24

Todas las droguerías de Madrid han cerrado con carácter ilimitado, para protestar contra la prohibición de la venta de específicos en las mismas.

Las noticias que se reciben de provincias dan cuenta de que se ha secundado el paro en todas las capitales y pueblos importantes.

TAMBIEN SE ADHIEREN EN AVILA PARA PROTESTAR CONTRA LA PROHIBICION DE LA VENTA DE ESPECIFICOS

Avila 24

Se han declarado en huelga los droguerios en señal de protesta por la prohibición de la venta de específicos.

Han comenzado a darse de baja en la contribución.

Dos oficiales heridos en accidentes de aviación

Carabanchel 24

En las primeras horas de esta mañana en el aeródromo de Cuatro Vientos se elevó un aparato tripulado por el capitán de Ingenieros don Juan Arnot y teniente de Artillería don Santos Bañón.

A causa del fuerte viento reinante el aparato sufrió una avería por lo que los tripulantes se vieron obligados a aterrizar, haciéndolo violentamente a corta distancia del ferrocarril del aeródromo.

El capitán Arnot y el teniente Bañón resultaron gravemente heridos, quedando el aparato completamente destruido.

COMPOSTURAS DE RELOJES DE PARED

Avise: Arturo Reyes, 12 (Junto al Hotel Victoria)

SAROMPAS
Joyero-Relojero-Grabador

Recogida e instalación a domicilio.

EL CONDE DE ROMANONES A PARIS

Madrid 24

Hoy marchará en el expreso de Irún, con dirección a París, el conde de Romanones, el cual regresará probablemente el próximo lunes.

EL PRESUPUESTO DE LA PRESIDENCIA

Madrid 24

El subsecretario de la Presidencia se mostró extrañado de que hablaran algunos periódicos del aumento de tres millones en el Presupuesto de dicho departamento. Ello se debe a que en el presupuesto anterior figuraba un millón para el pago de las obligaciones del ferrocarril Tángier-Fez, cuando hacen falta seis.

Bazar X

PAREJA, 12

POR CESACIÓN DEL NEGOCIO

SE LIQUIDAN TODAS LAS EXISTENCIAS

PLATA MENESES con el 30 por 100 de descuento sobre Catálogo

También se debe al hecho de haber pasado a la Presidencia el presupuesto del Patronato de Turismo, aunque reducido de once millones a cinco.

ASAMBLEA DE PATRONOS DEL RAMO DE CONSTRUCCION

Madrid 24

Se ha celebrado una asamblea magna de patronos del ramo de construcción de Madrid, para tratar de la crisis industrial.

Se deliberó sobre los comités paritarios de control obrero y el aumento de tributos.

A las conclusiones se acordó unir la actuación al resto de las organizaciones, en lo que afecta a las cuestiones enunciadas y la adhesión de los organismos federados a la obra encomendada.

LA REFORMA DE LOS ESTATUTOS DEL BANCO

Madrid 24

En el Banco de España, bajo la presidencia del Gobernador señor Carabias, se ha reunido la Comisión especial que en la última junta extraordinaria de accionistas fué designada para reformar los Estatutos y el reglamento, con objeto de armonizarlos con la nueva Ley de Ordenación Bancaria.

Se designó una ponencia que dentro de la Comisión se encargue de llevar la parte esencial de los trabajos.

Integran dicha ponencia, siete representantes del Consejo y siete de la mesa de accionistas.

LA REFORMA DE LAS BASES DE TRABAJO

Madrid 24

Se encuentra en Madrid una comisión de Jaén que realiza gestiones para obtener la reforma de las bases de trabajo, acordadas por la representación obrera del Jurado Mixto, pues estiman que si establecieran los salarios uniformes en toda la provincia, sin tener presente la feracidad de cada zona, se produciría una perturbación económica en los partidos, como Villacarrillo, Orce y La Carolina, donde el coste de la producción superaría a los beneficios de la explotación.

Crean también que el citado organismo carece de competencia para regular las condiciones de trabajo que han de regir hasta el treinta de Diciembre.

LA ENSEÑANZA EN EL PROTECTORADO

Madrid 24

El ministro de Instrucción Pública señor de los Ríos, recibió al Alto Comisario, señor López Ferrer, que le habló de asuntos relacionados con la enseñanza en el Protectorado.

UNA PASTORAL SOBRE EL DIVORCIO

Madrid 24

El Obispo de Tarazona, doctor Gomá, ha dirigido a los diocesanos una carta pastoral en la que expone los juicios acertados de las doctrinas de la Iglesia cristiana, acerca del matrimonio civil y el divorcio.

ENFERMEDADES DE LAS VIAS RESPIRATORIAS

Oides-Nariz-Garganta

Consulta especial, de 12 a 2 y general de 6 a 8 a cargo de

C. de la Rosa

Médico Cirujano de las Clínicas de la especialidad en la Facultad de Medicina y Cruz Roja de Granada y del Dispensario Antituberculoso de la Alfaguara

Traqueo-bronco-oxofagoscopia

RAYOS X (portátil a domicilio)

MARINA, 22 Teléfono 246

De la reforma agraria

MANIFESTACIONES DEL SR. VAZQUEZ HUMASQUE

Madrid 24

El ex gobernador de Jaén señor Vazquez Humasque, que ocupa el cargo de Inspector de la Reforma Agraria, ha manifestado que estima acertadísimo el acuerdo del Gobierno respecto a las modificaciones introducidas en el dictamen de la Comisión Parlamentaria sobre la supresión del asentamiento por empirico de la transformación del impuesto sobre la renta en un gravamen general para que la carga la soporte toda la riqueza del país y no solo la agricultura.

La expropiación por concepto, predominando sobre las extensiones a fin de no decretar la desaparición de la finca grande, cuando la iniciativa privada la explota racionalmente, le parece un acierto insusceptible.

Creo que la ponencia ministerial saldrá de las Cortes sin grandes modificaciones.

La prensa, el folleto y la discusión del Ateneo, han trazado el programa de la primera etapa de la reforma, a saber: asentamientos de secano y regadío, repoblación forestal, ordenación de bienes comunales, arrendamientos y concentración parcelaria. A ello puede añadirse el robustecimiento de la labor colonizadora y el ensayo modesto de la explotación colectiva.

Esto realizado con un criterio justo y el reconocimiento de los derechos de propiedad, dará al país la confianza para saber que la reforma, bien concebida, viene a transformar el agro sin destruir sectariamente.

Termina diciendo que con los votos particulares de los diputados señores Hilaigo y Diaz Moral, se puede llegar a un concierto de voluntades.

EL DESCANSO DOMINICAL DE LA PRENSA

Madrid 24

El ministro de la Gobernación señor Casares Quiroga dijo a los periodistas que había tranquilidad en toda España. Agregó que le había visitado una comisión del Jurado Mixto de Prensa, para hablarle del cumplimiento de la ley del descanso dominical, pues el pasado lunes, un periódico que sale solo los días de Lolería, publicó el discurso del señor Lerroux con evidente infracción de la Ley.

También visitó al ministro una comisión de empresas periodísticas, abogando porque se levante la suspensión a «El Debate».

El señor Casares les dijo que el asunto ha salido de su jurisdicción, pues se ha entablado recurso.

Agregó que sentía gran cariño por el señor Lerroux, y no creía que el momento fuera oportuno para combatir las ideologías de nadie.

Hizo protestas de respeto tanto por el señor Lerroux como para don Melquíades, cuyo discurso tampoco quiso comentar, lamentando que ambos, por su trayectoria política, no sean elementos más eficaces a la República.

Elogió los actos del Congreso radical socialista, y desmintió que los señores Galarza, Botella, Pérez Madrigal y Arligas hayan quedado fuera del parlado, a voluntad propia.

VICTORIA KENT RESTABLECIDA

Madrid 24

Se halla restablecida de la ligera dolencia que sufría, reintegrándose a su vida oficial, la Directora de Prisiones doña Victoria Kent.

Hoy, a las ocho de la noche en el Salón de Actos de la Cámara de Comercio, disertará sobre «EL MOMENTO ACTUAL DE MELILLA» el concejal de este Ayuntamiento

Don Antonio Diez Martin

El acto será público

ENTREGA DE UNA EXPOSICION

Madrid 24

El Consejo Superior de las Cámaras de Comercio ha visitado al señor Carner, entregándole una exposición relacionada con los proyectados aumentos tributarios. Los comisionados salieron satisfechísimos de la entrevista.

LO QUE DICE EL SR. ALBORNOZ

Madrid 24

El señor Albornoz, refiriéndose a la próxima combinación judicial, dijo que se celebrará esta noche a las nueve, en el salón de actos del Excmo. Ayuntamiento, con el siguiente orden del día: 1.ª Lectura y aprobación del Reglamento de régimen interior. 2.ª Ruegos y preguntas. Melilla 25 de Febrero de 1932.—El Secretario Accidental, M. Martín Villascargas, V.º B.º El Presidente Accidental, Antonio del Pozo Vázquez.

Jurados Mixtos del Trabajo de Melilla

CONVOCATORIA

Por la presente se convoca a los señores vocales, patronos y obreros de estos Jurados, a la reunión de pleno que se celebrará esta noche a las nueve, en el salón de actos del Excmo. Ayuntamiento, con el siguiente orden del día: 1.ª Lectura y aprobación del Reglamento de régimen interior. 2.ª Ruegos y preguntas. Melilla 25 de Febrero de 1932.—El Secretario Accidental, M. Martín Villascargas, V.º B.º El Presidente Accidental, Antonio del Pozo Vázquez.

Junta de Plaza y Guarnición de Larache

ANUNCIO

El día 4 de Marzo próximo, a las 15 horas, tendrá lugar el concurso para adquisición de artículos con destino al Parque de Intendencia de Larache y sus depósitos.

Los pliegos de condiciones y cantidades se encuentran de manifiesto en dicho establecimiento, en la Secretaría de esta Junta, en las oficinas de la Jefatura Militar del territorio y en la Intendencia Militar de Ceuta.

Los depósitos del 5 por 100, se harán en la Caja del Parque, hasta el día 3 del mismo mes y se admite la concurrencia extranjera.

NOTA: Hay que presentar muestras de todos los artículos que se ofrezcan.

Larache 18 de Febrero de 1932.

EL SR. LARGO CABALLERO Y LOS EMPRESARIOS DE TEATROS

Madrid 24

El ministro de Trabajo dió cuenta de haber recibido diversas visitas de interés local y de la solución de varios conflictos.

Comentando el señor Largo Caballero el escrito que han elevado al Presidente del Consejo los empresarios y autores teatrales, dijo que no ha hecho otra cosa que cumplir con su deber.

El pleito de los acomodadores estaba planteado antes de venir la República, aprobándose las peticiones por el Jurado Mixto que ha fallado en contra de las reclamaciones de los empresarios.

Lo que pisa es que todas las resoluciones de la Comisión interina, favorables a los obreros, provocan la protesta de los patronos.

Estoy dispuesto — dijo — en este caso, como en todos los que se me presenten a proceder con absoluta justicia.

REPUESTOS CHEVROLET

legítimos en Casa PARRÉS O'Donnell, 41

LA QUESTION ARANCELARIA

Madrid 24

El ministro de Agricultura señor Domingo dió cuenta de la reunión de la industria del calzado, convocada por la Dirección de Comercio para tratar de la cuestión arancelaria, haciendo resaltar la importancia de la misma.

Dió cuenta de la reunión de la Comisión mixta del aceite, que estudiará la propaganda del aceite de oliva español en el extranjero, para estimular la producción del aceite de oliva, su labor comercial y la mejor preparación de aceite para la exportación.

La reunión que se celebra actualmente tiene el propósito de llegar por la Comisión del aceite, a ocupar el mercado extranjero logrando la hegemonía mundial del aceite de oliva.

PERFUMERÍA GAL
MADRID - BUENOS AIRES

JABÓN Heno de Pravia

La tez suave, tersa, sin asperezas ni manchas, debe su belleza en muchos casos, a la defensa eficaz del Heno de Pravia.

Una vez al día, su espuma benéfica, diestramente aplicada al lavarse, con un masaje lento, limpia la tez hasta el fondo de los poros, elimina la grasa sobrante o corrige la sequedad de la piel. Deja el cutis naturalmente cuidado, jugoso, con esa tersura de piel firme que revela la eficacia del método y la bondad del jabón elegido.

Para que su tez no pierda belleza y adquiera cada día nueva suavidad, lávese siempre con Jabón Heno de Pravia, de pureza y perfume singulares.

JABÓN Heno de Pravia

Pastilla, 1,25

Los once tenientes generales y de división que probablemente pasarán a la reserva

Entrega de una condecoración extranjera al Presidente de la República. Albornoz no quiere comentar el discurso de Lerroux. Se estima antijurídico el criterio de imponer sanciones en masa

LOS AYUNTAMIENTOS POR EL ARTICULO 29

Madrid 24

Se sabe que el señor Royo Villanova intervendrá en la discusión del proyecto de Ley sobre los Ayuntamientos nombrados por el artículo 29, impugnándolo en la discusión de la totalidad.

«LA CORRESPONDENCIA MILITAR» RECOGIDA

Madrid 24

En virtud de una denuncia del fiscal, ha sido recogida «La Correspondencia Militar» con motivo de la denuncia del artículo de su colaborador señor Cebaleros, de la serie que publica comentando el discurso de Azaña sobre las reformas militares.

LAMPARAS MODERNAS

EXCLUSIVA DE LA

PLATA MENESESE

El Marco de Oro

AVISO

Ntra. Señora de los Llanos

(Funeraria de CALDERÓN)

HA DISUELTO LA SOCIEDAD

Haciendo honor a su nombre de siempre, ésta Empresa ofrece sus servicios con seriedad y economía

Arturo Reyes, núm. 8
OFICINA
Teléfono, núm. 188

COCHERAS
Alvaro de Bazán, 29
Teléfono, 205

NOTAS DEPORTIVAS

¿Se puede anular un goal?

No faltan protestas contra los árbitros en partidos de campeonatos y en los que no lo son. Pero en aquellos una decisión injusta puede tener mucha trascendencia.

Ha habido una reclamación en el partido último de campeonato entre el Arenas y el Madrid a cuenta de si un goal, el que decidía el partido en favor del Arenas, fué o no.

El Arenas hizo constar en acta su protesta por que le anulaban el goal y pidió que se le concediese su validez.

No me propongo dar mi opinión sobre lo ocurrido con ese goal, pues pudiera creerse que me guiaba la pasión en el comentario. Simplemente quiero examinar si se puede dar por válido un goal anulado por el árbitro o que es lo que se puede hacer después de realizado un acto semejante.

Prescindiendo, pues, en absoluto, del caso concreto y voy a examinar un caso imaginario. Y es éste: un goal es anulado por el árbitro pretextando ofside, pero las pruebas aducidas por los reclamantes son tan concluyentes que queda probado no existió el offside y por tanto estuvo bien merecido el tanto.

¿Dar por válido el tanto? ¿Anular el partido?

deber, en tierra está lo segundo, lo que es consecuencia de aquello: lo inapelable.

Los legisladores futbolísticos españoles no podían fijarse en esa pretendida infirmitad de los árbitros, cualidad divulgada por algunos de ellos que han empezado a leer la regla referente a los árbitros por la mitad del primer párrafo.

Y han precisado lo que puede hacerse. Aunque con esa aparente vaguedad de la causa pues está radica clara y terminantemente en las reglas del juego.

Para que nunca pueda decirse que los partidos se ganan en las mesas federativas se prohibe un fallo que tienda a la alteración del resultado del match. Pero puede anularse un partido por causa de haber faltado a su deber un árbitro.

No es intangible un resultado, sea el que sea, haya ido intervenido de injusticias o no.

Así lo decían muchos. Así creen no pocos árbitros que surgen llega su impunidad hasta lo infinito. Y con su impunidad, sus arbitrariedades, conscientemente o inconscientemente.

Un goal no podrá anularse en la Federación. Un partido, sí.

José MARIA MATOS

(Prohibida la reproducción)

Enfermedades del Aparato Digestivo
(Estómago, Hígado, Intestino)

J. Ruiz Cuevas
del Hospital Pagés

Gabinete de Rayos X

Electrolera de Rayos Ultravioleta

Teléfono 59. De 12 a 1 y de 3 a 5

AZPURU NUMERO 4

REGISTRO CIVIL

Nacimientos. — Amalia Gómez Montes, Tomás Castañón Lence, María Luisa Alvarez Lince, Lorenzo Muñoz Torres, María Bernal Marroble, Isabel Tamayo Marcón, José de los Ríos González, Ramón Valdovinos-Morquecho Aguilar, Pedro Font Moreno, Antonio Jover Pérez-Fairado, Hortensia Santamaría Salas, Antonio Estevanes Gutiérrez, Josefa Merill Salvatierra y José Gutiérrez Martínez.

Defunciones. — José Ruiz Andrade, 65 años, colapso cardíaco; Carmen Moya Mira, 5 años, bronco-pneumonia; y Pedro Agustín Pons, 21 años, miocardiitis.

Dr. J. BARRIENTOS
Del Instituto RUBIO
Especialidad de enfermedades de la mujer y niños

NEFROLOGIA-DIATERMIA
RAYOS ULTRAVIOLETA
Consulta de 9 a 11 y de 3 a 6
Plaza Mercedes Peláyo (frente lateral derecho de la iglesia). Teléfono 233

RUPERTO PRADO
Abogado, Procurador y Interventor de empresas

PEDRO INFANTE VÁZQUEZ
Cabo Noval, 33 Teléfono núm. 249

Fábrica de Licores y Aguas carbónicas
Especialidad ESPUMOSOS INFANTE

Depositarario para Melilla y sus zonas de la acreditada cerveza MORITZ de BARCELONA

INFORMACIÓN MILITAR

PRESENTADOS

En la Jefatura de esta Circunscripción, se han presentado los siguientes:

Coronel, don José Miaja.
Capitanes, don José Rotger, don Enrique Martín Gonzalo, don José Montero, don Carlos Eguaraz y don Vicente de Saavedra.
Tenientes, don Patrocinio Carretero, don Manuel Rueda, don Carlos Alvarez, don Roberto Palacios, don Leopoldo Gómez, don Joaquín Collantes, don Tomás Ascaso, don Isidro Avalos, don Manuel Vázquez, don Valentín Nieto, don José Fantoja, don Jesús Montes y don Gregorio Camacho.
Alférez don Domingo Piris.

SERVICIO DE LA PLAZA PARA HOY

Jefe de día. — Comandante de la C. de Artillería, don Agustín Riu.
Imaginaria. — Otro de Infantería 41, don Julio Pastor.
Hospital y provisiones. — Infantería 41, (Primer capitán).
Plenio. — Artillería.
Parada. — Infantería 41.
Principal. — Infantería 41 (Santiago).
Vigilancia. — Infantería 41, Artillería y Batallón de Ingenieros.
Suministro de pan. — Sanidad.
El teniente encargado de los servicios de plaza. — Segundo Merino.

Doctor A. Mora
Del Instituto Nacional de Higienas

ANÁLISIS CLÍNICOS

Canales, 1 (Casa de Correos), 2.
Teléfono núm. 305.

MANUEL MONCADA
MÉDICO

Medicina General

Miédos y asistencia a parties

Calle de 3 a 5. Y hasta a domicilio

ARAGON, n.º 9. (Correos) Teléfono 315

CULTOS

IGLESIA DEL SAGRADO CORAZON

Misas de siete a nueve y media.
Por la tarde, a las seis y media, Santo Rosario.

IGLESIA CASTRENSE

Misas a las ocho y media, nueve y nueve y media.
Por la tarde, a las seis, Santo Rosario.

LA ASOCIACION DE NUESTRA SEÑORA DE LOS DOLORES

Con motivo de celebrarse mañana el cuarto viernes del mes, la Asociación de Nuestra Señora de los Dolores, celebrará misa y comunión, a las ocho, en la iglesia del Sagrado Corazón. Seguidamente se dará una misa rezada, por todos las asociadas fallecidas. Por la tarde, habrá Corona Dolorosa.

José MADRID
OPTICA de precisión

Se ejecutan con la mayor rapidez y esmero las recetas de los señores oculistas.

Las mejores monturas a los precios más baratos.

Cristales ZEISS los mejores

Junta de Fomento de Melilla OBSERVATORIO

Día 21 de Febrero de 1932

Viento: 21 kilómetros recorridos en 24 horas: 142.

Máxima velocidad observada en metros por segundo: 1.2.

Dirección dominante del viento. S. E.

Tiempo probable: Variable.

Mar: Marejadilla.

Temperaturas extremas a la sombra: Máxima, 15 grados con 0 décimas; Mínima, 8 con 4; Oscilación, 6 con 6; Media, 11 con 7.

Cielo: A las 7, nuboso. A las 13, casi despejado. A las 18, nuboso.

Humedad relativa media: 78 por 100.

El Director del Observatorio, Eduardo de Mesa.

El telegrama del Observatorio Meteorológico de Madrid dice:

«Altas presiones al Occidente de las islas Británicas; débil en el Golfo de Cádiz; otras al Sur de Sicilia; probable viento de flojos variables en Cantabria, y centro de España; tiempo a empeorar en Extremadura, Andalucía; en Levante y Cataluña tiempo de aguaceros; rutas aéreas del Sur de España y Canarias, aguas; mejorada en las costas del Mediterráneo.»

LA GASOLINA

le asegurará

el maximum de kms. por litro

Distribuida por los productores de

Mobiloil

VACUUM OIL COMPANY

PLAZA Y CAMPO

Bacalao superior, a 2,50 kilo, en Casa Santamaría, Avenida República, 2.

En el Instituto se ha recibido un telegrama del catedrático señor Alcazar, comunicando que tiene informes de que el Gobierno incluirá en los próximos presupuestos, las enseñanzas de Bachillerato de dicho centro, y las de la Escuela Normal, pero no los estudios de Artes y Oficios y Vulgarización Mercantil.

VERDADERA GANGA! Vajillas finisimas de Checoslovaquia, últimos modelos, para novios, 1.175 pesetas! en «La Levantina».

Mañana marchará a Madrid la comisión de Ayuntamiento, integrada por los señores Diez, Pl. García Vallejo y Echevarren, para realizar gestiones acerca de diversos asuntos de interés para la ciudad.

Es probable que el alcalde señor Bernardi, a causa de continuar enfermo, no pueda marchar con la citada comisión a Madrid.

Regresó de la península el oficial de Correos don Alejandro Alvarez.

También vino de Madrid el oficial del mismo cuerpo don David Garcera, que se halla destinado en la Caja Postal de Ahorros del correo central.

A precios irrisorios está vendiendo todas sus existencias el «Baratillo Inglés», Callo Prim, 28 y Castillejos, 8.

Hoy terminarán los exámenes, que empezaron el martes, para cubrir varias plazas de guardias urbanos.

Se interesa la presentación en la Sección de Gobernación del Excmo. Ayuntamiento, a la vecina de esta ciudad doña María Lacal Coidrane, al objeto de dar cuenta del resultado de la petición formulada sobre traslado de restos.

Hoy marchará a Villa Sanjurjo, con objeto de hacerse cargo accidentalmente del

mando de aquel territorio, el coronel del regimiento 11, don José Miaja, acompañado del capitán ayudante don José Rotger.

El coronel señor Miaja permanecerá en aquella villa hasta que regrese el coronel don Jacinto Fernández Ampin, que marcha a la península con permiso.

Ayer marcharon a Melilla a disposición de sus respectivos consules, los subditos húngaros Besil Nijals y Kiraly Lajo, desertores de la Legión francesa, y el subdito francés Louis Baillinet Roger, detenido en esta ciudad por indigente.

Plátanos maduros a 1,50 docena, en Casa Santamaría, Avenida República, 2.

A consecuencia del retraso sufrido en la llegada de reclutas, por efecto del temporal, el general García Bolós ha dispuesto que la incorporación de los reclutas a los campamentos de instrucción de Tensaman y Tafersit, se efectúe los días 27 del actual y 3 y 7 del próximo Marzo; y a los campamentos del territorio del Rif, los días 2, 5 y 9 de Marzo.

Dentro de breves días, el Parque de Artillería efectuará la entrega a la Dele-

gación de la Comandancia de Ingenieros, del antiguo fuerte de Camellos.

En el vapor correo de Málaga llegó una expedición compuesta de 580 reclutas, pertenecientes al segundo llamamiento del reemplazo de 1931.

Llame al teléfono 237 y pida una lata de aceite fino ARROYO, y quedará sorprendido de su calidad.

Han regresado de la península, a donde fueron, al mando de diversas expediciones de licenciados, los tenientes de Intendencia don Manuel Vázquez Parra y don Valentín Nieto; el capitán de Regulares de Melilla don Enrique Martín Gonzalo y los tenientes don Joaquín Collantes y don Tomás Ascaso; y el capitán de Regulares de Alhucemas don Carlos Eguaraz y los tenientes don Roberto Palacios y don Leopoldo Gómez.

Vino Bayard El más enérgico de los reconstituyentes. Devuelve fuerza y salud a todos los enfermos.

Asociación General de Caridad
Número premiado ayer: 58

Cabanillas Hermanos

FERRETERIA "LA LLAVE"

Avenida de la República, 33 y Arturo Reyes, 18

VENTAS AL POR MAYOR Y DETALL

Extenso surtido en efectos navales y todo lo concerniente al ramo de ferreteria y similares

Esta casa no forma parte de ninguna Sociedad domiciliada en esta Plaza ni fuera de ella

Los Desesperados

POR CAROLINA INVERNIZIO

dole con un tío capitán de marina, que de scaba que su sobrino siguiera su carrera.

Alejo obedeció llevando el alma destrozada, pero la frente erguida, y jurando que volvería para vengar a Leman y a su hija, y castigar a Oscar, el cual, entre tanto, seguía triunfando.

VIII

Pasaron tres meses, durante los cuales pareció reinar la calma en la familia Leman: la condena en rebeldía había dado al médico indiferente, encontrándose seguro lejos del pueblo; además la

ofensa que Oscar había hecho no era nada ante el ultraje inferido a su hija, ultraje que Leman le ocultó por temor a una calafostro, dado el estado de Niera.

Leman había dejado la boarquilla de Vachetto, refugiándose en la casita que su ilustre profesor había puesto a su disposición, y en ninguna parte hubiera podido estar con más seguridad.

Santa figuró como dueña de la quinta con el nombre de su difunto marido, que nadie en Turin había conocido. Luca y Romana habían seguido a los amos; el primero además de hacer de hortelano y jardinero, debía proveer a la familia de todo lo que necesitase, y Romana ejercía de cocinera y doncella.

El profesor R... que tanto se había interesado por la desventurada familia, tan proñada por la desgracia, era el único que frecuentaba la casa, y había regala do a Niera un perro de excelente raza, muy joven y juguetón, que se le llamó Mo loc. Este no dejaba jamás a su ama, lo mandó tal cariño, que por la noche dormía abrazado en la puerta de la habitación de la joven, haciéndole la guardia.

Si Santa y su sobrina salían de noche, no necesitaban más compañía que el perro, que no dejaba que nadie se les acercase; por lo demás, ellas salían poco, y nunca iban al centro de la ciudad.

Leman salía pocas veces; le bastaba la compañía de su hija y su hermana, Niera

no estaba contenta más que al lado de su padre: le sonreía como cuando era niña.

La muchacha no hablaba nunca de Alejo, aunque le recordaba siempre. Comprendió que para la seguridad de su padre tenía que renunciar a la felicidad de ser amada, y aceptaba resignada tal sacrificio.

Tres meses habían pasado en relativa calma; cuando una mañana Niera, que aunque asegurase que se sentía perfectamente, mientras estaba sentada a la mesa con su padre y Santa, fué presa de náuseas y se desmayó.

En seguida se la transportó a su cama, donde volvió en sí; quiso levantarse, pero su padre, emocionadísimo, le rogó que se reposase, acabando por dormirse profundamente.

Entonces Leman, agarrando una mano de Santa, la llevó a su despacho, encerrándose con ella.

«¡No hay justicia! — exclamó cavendo sobre una butaca. — Dios no escucha mis rezos, y deja que la obra de los malos se cumpla. ¡Has comprendido lo que le pasa a Niera? Lo que yo tenía ha sucedido; ¡mi hija es madre!»

Santa bajó la cabeza en silencio.

«Madre, ¿comprendes? ¡sin que la sombra de un hombre haya nunca turbado su inocencia; madre, sin que un pensamiento impuro haya enturbiado su frente; sin conocer los misterios de la humanidad;

sin un marido sobre quien fia confianza su vida, presentándole orgullosa su criatura! ¿Y podré yo vivir sin abofetear a aquel miserable? ¡sin matarlo?»

«¿Es que con eso repararás el daño que hizo? — contestó Santa levantando la cabeza. — No es a nosotros a quienes toca juzgar a ese malvado, sino a Niera, que tendrá que saber lo que hasta ahora le hemos ocultado, pues no habrá más remedio que decirle la verdad.»

«¿Y si la verdad la mata?»

«Entonces te juro que yo no apartaré tu mano, sino que te ayudaré a vengarte. Y su faz tomó una expresión tan enérgica, que Leman admirandola sintió su corazón algo conforjado.»

«¿Quién se lo dirá?»

«Yo — contestó Santa con firmeza. — Es mi deber.»

«¿Y cuando será?»

«Mañana; por ahora que nadie sospeche la nueva desgracia que nos hiere.»

«Nadie lo sabrá.»

A la mañana siguiente, Niera estaba muy mejorada y parecía muy alegre. Hacía encaje con su tía en una azotea cubierta, y Meloc estaba echado a sus pies.

Leman se había retirado con un pretexto, y encerrado en su despacho se atormentaba pensando en lo que sucedía.

Santa, contra su costumbre, estaba palidísima, distraída.

Niera, notándolo, dijo:

«¿Qué te pasa, tía?»

«Estoy buena — contestó Santa, con voz armoniosa, pero triste. — sólo me siento turbada por una historia que me cuenta mañana de una pobre mujer que nos trae la leche. Es dolorosísima y deso que tú misma juzgues. Deja la labor, escuchala.»

Niera obedeció, conmovida y curiosa.

Santa se le había acercado, y cogiéndole las manos, la miró fijamente mientras decía:

«La pobre mujer tiene una hija de tu edad, que adora. Vive con ella en una casita aislada.

Una noche, mientras que su madre dormía, la hija tuvo la imprudencia de bajar al huerto a tomar el fresco. El huerto no tiene para guardarlo más que una cerca que lo separa de los campos; por esta parece que entró un joven que hace tiempo perseguía a la muchacha y que ella odiaba, porque es hipócrita y de mal corazón.

«Una especie de Oscar Morgan — interrumpió Niera.

Santa se estremeció.

«Sí, precisamente así — contestó. — Pues bien; éste, aprovechándose de que la muchacha estaba sola y seguro de que sus propuestas serían rechazadas, pensó tenerla en su poder por la fuerza, y sin

pararse en barras le tapó la boca, y, tirándola a tierra, la ultrajó.

Niera cambió de color.

«¡Oh, el infame! ¿Y la joven no le ha denunciado?»

«La desventurada no quiso hacer pública su deshonra, aunque inocente, y además, ¿quién la creería? El mundo sospecha siempre mal y cree difícil que una joven pueda caer sin ser responsable. La muchacha confesó todo a su madre, la que creyó morir de dolor, y sólo vivió para consolar a su hija.

«¡Oh! ¡la buena madre! — dijo Niera siempre conmovida, — pero... ¿y él?»

«El... — continuó Santa con voz sofocada, — cumplida su obra nefanda, se ha marchado lejos y no se sabe dónde para.»

Niera respiró.

«Mejor es así, pues creo que si la víctima volviera a verle, moriría de dolor y vergüenza.

«¡Tienes razón, pero falta que sepas lo más sabroso. La joven, aunque ni la sombra de una culpa ha turbado su alma perfectamente honrada, víctima de un infame, se ha arrepentido que lleva en sí el fruto de aquel delito, se siente madre.

Los ojos de Niera se animaron.

«¡Madre! ¡madre! — balbuceó.

«Sí, y hoy la pobre mujer y su hija se

¿SUFRE USTED DEL ESTOMAGO E INTESTINOS?

SERVETINAL

GUMMÁ

Don José de la Cruz y Crespo, residente en Madrid, calle General Pardiñas, 18, moderno, desde Oruro (Bolivia), donde se encuentra de viaje, nos escribe una atenta carta cuyo texto copiamos a continuación:

Sr. Gumá, farmacéutico, Ancha, 1. — BARCELONA.

Muy Sr. mío: Hace 12 años que venía padeciendo horriblemente de una afección al estómago, que llegué a creer que mi dolencia sería causa de alguna úlcera o principio de ella, pues aunque todos los tratamientos recomendados para esta clase de enfermedad había probado, ninguno pudo curar el mal que tantos dolores y tan malos ratos me proporcionaba, pues sólo conseguía calmarlos con ellos; pero volvían con más o menos intensidad, cuando mi estómago se habituaba a ellos.

Hace cuatro meses salí de Madrid en viaje para América del Sur por la casa que honrosamente represento de Málaga. Sres. Hijos de Antonio Barceló, S. en C., y tuve la dicha de que antes de emprender el viaje me recomendaron su preparado SERVETINAL. Tan pronto como ingerí las primeras dosis después de los alimentos, sentí que desaparecían las molestias que no me dejaban reconciliar el sueño, y que mi apetito aumentaba cada vez más, hasta el extremo que en mes y medio que llevo en Buenos Aires tomando su preparado, que traje conmigo, aumenté 6 kilos de peso, y, lo que es más notable, las molestias del estómago desaparecieron y comencé a comer alimentos que, por su mala digestión, me estaban prohibidos, sin notar, a pesar de ello, que ninguna molestia me sobreviniera. Soy, pues, un convencido de que el producto SERVETINAL es el mejor hasta ahora para las dolencias del estómago, y yo, agradecido de él, lo propago por toda la América. Seguramente de esta plaza como de La Paz, a donde voy, y de la Argentina, ha de recibir Vd. de las Farmacias proposiciones para la representación del producto, pues yo me he encargado de que lo conozcan, aunque momentáneamente sea de nombre.

Desde luego, de esta carta puede hacer el uso que crea conveniente.

Agradecido una vez más a Vd., aprovecho esta ocasión para saludarle atentamente, José de la Cruz y Crespo.

Para la buena orientación de los enfermos del estómago, plácenos publicar un nuevo testimonio:

Don Abelardo Darde y Martínez, de 38 años de edad, residente en Horta (Barcelona), Casas Baratas, Calle 5.ª, núm. 135, bajos, nos remite certificado de curación de su enfermedad, autorizándonos a publicar su caso en la Prensa.

Su caso es como sigue: Hacía una porción de años que venía sufriendo del estómago, agravándose su mal a tal extremo que no podía tomar alimento alguno, llegando a un estado desesperado que le imposibilitaba para el trabajo, hasta que un amigo le aconsejó que tomara el SERVETINAL y al primer frasco notó un gran alivio y en los cuatro restantes su completa curación, pudiendo comer de todo, siendo su satisfacción tan grande que recomienda a todos los enfermos del estómago lo tomen con la seguridad absoluta de que también curarán.

Hemos copiado este certificado íntegro que, junto con los millares de casos que llevamos publicados en la Prensa, en nuestra Farmacia de la calle Ancha, núm. 1, están a disposición de los pacientes y del público en general.

Exigid el legítimo SEVETINAL y no admitáis sustituciones interesadas de escaso o nulo resultado

Nuestro considerable archivo va aumentando rápidamente, pues de todas las cinco partes del mundo recibimos certificados de curación, los cuales están a disposición del público y agradecemos las constantes pruebas de afecto que muy a menudo nos demuestran los pacientes curados y en particular los que firman en el álbum del SERVETINAL.

PRECIO: 5'50 Ptas. en Centros de Específicos, Farmacias y en Farmacia Central, Vda. R. J. Urbano, Campana 20 y Vda. de Juan Fernández Gómez, S. C. Aranjuez 2, SEVILLA
Farmacia B. Gómez, S. Juan, 80, MÁLAGA.

Pastillas Bonald
CLOROBOROSÓDICAS
MENTOL Y COCAINA
Tos, gargaría, preventivas de la gripe, cuarenta años de éxito
DE VENTA EN FARMACIAS Y CENTROS DE ESPECIALIDAD DE ESPAÑA Y AMÉRICA

Marsella Melilla
Nuevos servicios Extrarápido
VAPORES DE YBARRA Y C.ª
Salidas de Marsella: Los SÁBADOS.—Nueva rebaja de fletes
Informes: Marsella: Lucien Rodríguez, Rue Suffen, 2.
Melilla: Hijos de Luis de Irissarri, García Cabrelles, 8.

PARA IMPRESOS DE TODAS CLASES
En los Talleres de EL TELEGRAMA DEL RIF

COMPAÑÍA HISPANO-MARROQUÍ DE GAS Y ELECTRICIDAD

Central eléctrica y Fundición
Calle Alvaro de Bazán, números 1 y 3
TELÉFONO 246

Fundición de hierro, plomo, bronce, aluminio, etc.
Piezas, según modelo, hasta 2.500 kilogramos.
VENTAS AL POR MAYOR Y AL DETALL

Dirección y Oficinas: CANALEJAS, NÚM. 18 (lateral de la iglesia)
TELÉFONO 188

CANAY
LA CARMELA
INVENTO MARAVILLOSO
Para volver los cabellos blancos a su color primitivo a los 15 días de darse una loción diaria. Su acción es debida al oxígeno del aire, por lo que constituye una novedad. No mancha ni la piel ni la ropa. Los cabellos desaparecen rápidamente.
DE VENTA EN TODAS PARTES

Hasta las cuatro de la madrugada se admiten resguardos de defunción en la administración de esta periódico.
JEFE DE RECAMBIOS
en Chevrolet y otros desde 1919 se ofrece. A. A. Nieto.
Villamari, 27.—BARCELONA

Compañía Trasatlántica
Servicio salmes de Febrero de 1932
Línea del Cantábrico a Cuba-Méjico.—El vapor «Habana», saldrá, salvo variación, de Bilbao y Santander el 22 de Marzo, de Gijón el 23 y de Coruña el 24, para Habana y Veracruz, escalando en New-York al regreso.
Próxima salida el 22 de Abril.
Línea del Mediterráneo al Brasil-Plata.—El vapor «Argentina», saldrá de Barcelona el 5 de Marzo, de Almería y Málaga el 6, y de Cádiz el 8, para Santa Cruz de Tenerife, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.
Próxima salida el 5 de Abril.
Línea del Mediterráneo a New-York-Cuba.—El vapor «Marqués de Comillas», saldrá de Barcelona y Tarragona el 7 de Marzo, de Valencia el 8, de Alicante el 9, de Málaga el 10, de Cádiz el 12, y de Vigo el 14, para New-York, Santiago de Cuba y Habana.
Próxima salida el 7 de Abril.
Línea del Mediterráneo a Puerto Rico-Venezuela-Colombia.—El vapor «Magallanes», saldrá de Barcelona el 25 de Marzo, de Valencia el 26, de Málaga el 27 y de Cádiz el 29 para Las Palmas, San Juan de Puerto Rico, La Guayra, Puerto Cabello, Curacao, Puerto Colombia y Cristóbal, escalando al regreso en Santo Domingo.
Próxima salida el 25 de Abril.
Agencia en Melilla: Jacobo de I. Salama
Francisco Ferrer, 2 (Mantefete)

MELILLA-TÁNGER
VAPORES DE YBARRA Y C.ª
Salidas de Melilla: Los SÁBADOS y los MIÉRCOLES
FLETES BARATÍSIMOS
Informes: Tánger: Agencia Benitach.
Melilla: Hijos de Luis de Irissarri, García Cabrelles, 8.

AGUAS MINERALES NATURALES DE
EL MEJOR PURGANTE CARABAÑA
Depurativas, Antibiliosas, Antiherpética
Proprietarios: Hijos de R. J. CHAVARRI, Dirección y Oficinas: Antonio Maura, 12, Madrid

SECCION ESPECIAL DE ANUNCIOS BREVES

- ALQUILERES**
SE ALQUILA local pequeño para almacenar. General García Gómez, núm. 30, Razón, en el estancamiento. 829
- ALQUILO** piso. Castilla, 3, cuatro habitaciones, exteriores, instalación eléctrica y agua. Razón, Alemany, O'Donnell, 23. 602
- SE ALQUILA** un piso, calle Doctor Ribal, 21. Razón, Canalejas, 16. 797
- ALQUILO** planta baja, tres habitaciones y cocina. No se quieren niños pequeños. Salamanca, 6. (Real). 814
- ALQUILO** local amplio, para garage o almacén. Plaza la Coleta, Razón, Francisco Ferrer, 2. 706
- SE ALQUILAN** dos pisos. Doctor Ribal, 25. 758
- COMPRAS Y VENTAS**
«NOVOS!» Vistad la exposición permanente de aparatos, lamparas y arañas de la calle Marina, 22, donde encontraréis siempre los últimos modelos a los precios más reducidos. 811
- SE VENDE** una cocina económica, de 90 centímetros, con termo-sión y calentador para baño. Razón, O'Donnell, número, 14, 2.º piso. 818
- VENDEMOS** tienda comestibles, Arturo Reyes, 7. Facilidades de pago con garantía. Informar en: Carbonell y Compañía, Marqués de Montemar, 29. Teléfono, 58. 627
- NOVOS!** No compréis vuestros muebles sin visitar la Casa Flores, especialidad en muebles de lujo y económicos. Fábrica de somieres y camas de campaña Arturo Reyes, 1. (Frente a Hermanas Boiques). 3
- PIANOS** de alquiler. «Las Novedades». 717
- COMPRO** oro viejo y en monedas, pago altos precios. Casa J. Madrid, Avenida de La República, 4. Joyería. 787
- SE VENDE** papel para envolver, al precio de 3,50 ptas., arroba, en el mercado del Polígono, caseta núm. 10, de don Juan Rico. 853
- VENDO** casa en Midar, cerca de carretera, propia para cuneta. Razón, en la misma. Muestro herrador de intervenciones. 805
- SE VENDE** una cunita. Razón, en esta Administración. 620
- SE VENDEN** fincas. Margallo, 20, y Alava, 2, Plaza Hernández, 5, 5.º duplicado, y 6. Dacán razón, Canalejas, 16. 798
- LIQUIDACION.** Está realizando a precios irrisorios, todas sus existencias de artículos de lujo, finos y corrientes, el Barquillo Inglés. Calles de Prim, 28 y Castillejos, 8. 809
- COMPRAMOS** sacos usados. Harinera Española Benarroch. 318
- SE VENDE** piano. Prim, 26, principal, izquierda. 806
- COLOCACIONES**
SE NECESITA criada. Miguel Zazo, 11. 817
- SE NECESITA** cocinera verídica. Razón, pensión España. Mar Chica, 16. 808
- SE NECESITA** criada para todo el día. Arturo Reyes, 7, primero. 815
- LIQUIDACION.** Está realizando a precios irrisorios, todas sus existencias de artículos de lujo, finos y corrientes, el Barquillo Inglés. Calles de Prim, 28 y Castillejos, 8. 809
- COMADRONA** primera de la Beneficencia Municipal, doña Encarnación Santos, Avellaneda, 5. Príncipe. Teléfono, número, 633. 841
- MARIA CANILLAS.** Profesora en partos y cirugía, ex-interna de la Maternidad de Barcelona, López Moreno, 20. 1.228
- HUÉSPEDES**
HABITACIONES amuebladas en el «Hotel España», desde 40 a 75 pesetas mensuales. 288
- ACADEMIA** de música, dirigida por el señor Tort. Economía en los precios y tiempo. Enseñanza buena y formal. Plaza Hernández, núm. 6. 825
- TRASPASO** establecimiento acreditado, con existencias o sin ellas. Razón, Plaza Hernán dez núm. 3. 820
- COLCHONERO.** Capitán Vials, 16. 779
- COLCHONERIA.** Teléfono, 307, Serraldo, 4. 213